# Diseño y construcción de tablas PDF accesibles Tablas de ejemplo

Tabla 1

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Encabezado de columna (TH)** | **Encabezado de columna (TH)** | **Encabezado de columna (TH)** |
| Encabezado de fila (TH) | Celda de datos (TD) | Celda de datos (TD) |
| Encabezado de fila (TH) | Celda de datos (TD) | Celda de datos (TD) |

Tabla 2: ejemplo de notas al pie referenciadas desde dentro de una tabla

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Gasto por función £ millones** | **2009/10** | **2010/11** |  |
| Funciones de política | Financiera | 22.5 | 30.57 |
|  | Información | 10.2 | 14.8 |
|  | Contingencia | 2.6 | 1.2 |
| Funciones remuneradas | Servicios de agencia | 44.7 | 35.91 |
|  | Pagos | 22.41 | 19.88 |
|  | Banca | 22.90 | 44.23 |
|  | Otros | 12.69 | 10.32 |

(1) Total provisional a la fecha de publicación.

(2) Costos asociados con programas de información en curso.

(3) De las cuentas de gestión, neto de recuperaciones, incluyendo cargos por intereses.

Tabla 3: diseño estilo "créditos de película"

|  |  |
| --- | --- |
| **Personaje principal** | **Daniel Radcliffe** |
| Compañero 1 | Rupert Grint |
| Compañero 2 | Emma Watson |
| Ogro adorable | Robbie Coltrane |
| Profesor | Maggie Smith |
| Director | Richard Harris |

Tabla 4: tabla 3 con encabezados de columna añadidos

|  |  |
| --- | --- |
| **Rol** | **Actor** |
| Personaje principal | Daniel Radcliffe |
| Compañero 1 | Rupert Grint |
| Compañero 2 | Emma Watson |
| Ogro adorable | Robbie Coltrane |
| Profesor | Maggie Smith |
| Director | Richard Harris |

Tabla 5: estado financiero de fin de año ( £, miles)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **2010** | **2009** | **2008** |  |
| Activos no corrientes |  |  |  |
| Propiedad | 345 | 445 | 222 |
| Inversión | 567 | 654 | 423 |
| Intangibles | 423 | 123 | 453 |
| Activos corrientes |  |  |  |
| Cuentas por cobrar y otros | 435 | 634 | 231 |
| Efectivo y equivalentes | 524 | 123 | 482 |
| Otros | 223 | 211 | 254 |

Tabla 6: una tabla con un problema más serio de encabezados

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **Precipitación (pulgadas)** | **Américas** | **Asia** | **Europa** | **África** |
| 2010 |  |  |  |  |
| Promedio | 104 | 201 | 193 | 144 |
| 24 horas máximo | 15 | 26 | 27 | 18 |
| 12 horas máximo | 9 | 10 | 11 | 12 |
| 2009 |  |  |  |  |
| Promedio | 133 | 244 | 155 | 166 |
| 24 horas máximo | 27 | 28 | 29 | 20 |
| 12 horas máximo | 11 | 12 | 13 | 16 |

Tabla 7: estado de fin de año, activos no corrientes ( £, miles)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Activos no corrientes** | **2010** | **2009** | **2008** |
| Propiedad | 345 | 445 | 222 |
| Inversión | 567 | 654 | 423 |
| Intangibles | 423 | 123 | 453 |

Tabla 8: estado de fin de año, activos corrientes ( £, miles)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Activos corrientes** | **2010** | **2009** | **2008** |
| Cuentas por cobrar y otros | 435 | 634 | 231 |
| Efectivo y equivalentes | 524 | 123 | 482 |
| Otros | 223 | 211 | 254 |

Tabla 9: precipitación por continente, 2009

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **Precipitación (pulgadas)** | **Américas** | **Asia** | **Europa** | **África** |
| Promedio | 133 | 244 | 155 | 166 |
| 24 horas máximo | 27 | 28 | 29 | 20 |
| 12 horas máximo | 11 | 12 | 13 | 16 |

Tabla 10: estado de fin de año autónomo ( £, miles) (múltiples problemas de diseño)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **2011** | **2010 reexpresado** |  |  |
| Ingresos generales |  | 250,000 | 200,000 |
| Aumento de valor, WIP |  | 15,000 | 30,000 |
|  |  | 265000 | 230000 |
| Costos administrativos |  |  |  |
| Costos de personal | (200000) |  | (150000) |
| Salidas anticipadas | (10000) |  | (20000) |
| Otros | (25000) |  | (10000) |
| Depreciación | (10000) |  | (10000) |
| Costos del programa |  |  |  |
| Pérdida por deterioro | (10000) |  | (5000) |
| Otros | (5000) |  | (5000) |
|  | \mathbf{( 2 6 0 , 0 0 0 )} |  | \mathbf{( 2 0 0 , 0 0 0 )} |
| Superávit |  | 5000 | 30000 |

Tabla 11: estado de fin de año autónomo ( £, miles) (múltiples problemas resueltos)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **2011** | **2010 reexpresado** |  |  |
| Ingresos | Ingresos generales | 250,000 | 200,000 |
|  | Aumento de valor | 15,000 | 30,000 |
|  | Ingresos totales | 265,000 | 230,000 |
| Costos administrativos | Costos de personal | (200000) | (150000) |
|  | Salidas anticipadas | (10000) | (20000) |
|  | Otros costos operativos | (25000) | (10000) |
|  | Depreciación | (10000) | (10000) |
| Costos del programa | Pérdida por deterioro | (10000) | (5000) |
|  | Otros | (5000) | (5000) |
|  | Costos totales | (260000) | (200000) |
|  | Superávit | 5,000 | 30,000 |

Tabla 12: no se recomienda celdas de datos fusionadas

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **2008** | **2009** |  |  |  |
| Nombre | Sí | No | Sí | No |
| Bob | 2 | 5 | 6 | 7 |
| Sue | 3 | 8 | 4 | 7 |
| Sam | [datos relacionados con ambas columnas en una sola celda que abarca ambas] | [datos relacionados con ambas columnas en una sola celda que abarca ambas] |  |  |

Tabla 13: uso de símbolos gráficos

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Pregunta** | **Respondente A** | **Respondente B** | **Respondente C** |
| ¿Eres ciudadano del Reino Unido? | + | ✓ | + |
| ¿Estás actualmente empleado? | ✓ | + | ✓ |
| ¿Tienes licencia de conducir? | + | + | ✓ |

Tabla 14: símbolos reemplazados por texto real

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Pregunta** | **Respondente A** | **Respondente B** | **Respondente C** |
| ¿Eres ciudadano del Reino Unido? | No | Sí | No |
| ¿Estás actualmente empleado? | Sí | No | Sí |
| ¿Tienes licencia de conducir? | No | No | Sí |

Tabla 15: cursos ofrecidos por la Institución X. A = Licenciatura en Ciencias, B = Licenciatura en Artes, C = Maestría, D = Doctorado, E = Diploma

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **2006** | **2007** | **2008** | **2009** |  |
| Economía | A, B | A, C | A, B | A, C |
| Relaciones internacionales | A, E | A, E | A, B | A, E |
| Filosofía | A | A | A | A, D |
| Política | A, D | A, D | A, D | A |
| Matemáticas | B, C | B | A, E | A, B |
| Inglés | A, C | A, B | A, B | C |

Tabla 16: cursos de maestría ofrecidos por la Institución $X$

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **2006** | **2007** | **2008** | **2009** |  |
| Economía | No | Sí | Sí | Sí |
| Relaciones internacionales | No | No | No | No |
| Filosofía | No | No | No | No |
| Política | No | No | No | No |
| Matemáticas | Sí | No | No | No |
| Inglés | Sí | Sí | Sí | Sí |

Tabla 17: cuentas, 2011 ( £, miles)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Elemento contable** | **2011** |  |
| Ingresos | Ingresos generales | 200,000 |
|  | Aumento de valor, WIP | 30,000 |
|  | Subtotal de ingresos | 230,000 |
| Costos administrativos | Personal | 150,000 |
|  | Salidas anticipadas | 20,000 |
|  | Otros costos operativos | 10,000 |
|  | Depreciación | 10,000 |
| Costos del programa | Pérdida por deterioro | 10,000 |
|  | Subtotal de costos | 200,000 |
|  | Balance | 30,000 |

Tabla 18: cuentas, 2011 ( £, miles)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Elemento contable** | **2011** |  |
| Ingresos | Ingresos generales | 200,000 |
|  | Aumento de valor, WIP | 30,000 |
|  | Subtotal de ingresos | 230,000 |
| Costos administrativos | Personal | (150000) |
|  | Salidas anticipadas | (20000) |
|  | Otros costos operativos | (10000) |
|  | Depreciación | (10000) |
| Costos del programa | Pérdida por deterioro | (10000) |
|  | Subtotal de costos | (200000) |
|  | Balance | 30,000 |

Tabla 19: Índice de Desarrollo Humano (IDH)

tendencias, 1980 a 2010. Fuente: Barro-Lee Marzo, 2010

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **País** | **1980** | **1990** | **2000** | **2010** |
| Afganistán | 0.78 | 1.48 | 2.16 | 3.33 |
| Albania | 8.89 | 9.67 | 9.89 | 10.38 |
| Argelia | 4.74 | 3.33 | 5.50 | 7.24 |
| Andorra | 4.98 | 5.63 | 9.09 | 10.35 |
| Angola | - | - | 4.42 | 4.42 |

Tabla 20: notas al pie referenciadas desde dentro de una tabla

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Gasto por función £millones** | **2009/10** | **2010/11** |  |
| Funciones de política | Financiera | 22.5 | 30.57 |
|  | Información | 10.2 | 14.8 |
|  | Contingencia | 2.6 | 1.2 |
| Funciones remuneradas | Servicios de agencia | 44.7 | 35.91 |
|  | Pagos | 22.41 | 19.88 |
|  | Banca | 22.90 | 44.23 |
|  | Otros | 12.69 | 10.32 |

(1) Total provisional a la fecha de publicación.

(2) Costos asociados con programas de información en curso.

(3) De las cuentas de gestión, neto de recuperaciones e incluyendo cargos por intereses

Tabla 21: notas al pie reemplazadas por texto adicional de resumen de tabla

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Gasto por función £millones** | **2009/10** | **2010/11** |
| Funciones de política | Financiera | 22.5 | 30.57 |
|  | Información | 10.2 | 14.8 |
|  | Contingencia | 2.6 | 1.2 |
| Funciones remuneradas | Servicios de agencia | 44.7 | 35.91 |
|  | Pagos | 22.41 | 19.88 |
|  | Banca | 22.90 | 44.23 |
|  | Otros | 12.69 | 10.32 |

Tabla 22: referencia a múltiples notas finales desde dentro de una tabla

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Gasto £m** | **Notas (Notas ubicadas en la página [n])** | **2010** | **2011** |
| Información | 1 | 10.2 | 14.8 |
| Contingencia |  | 2.6 | 1.2 |
| Pagos | 3 | 22.41 | 19.88 |
| Servicios bancarios | 4 | 22.90 | 44.23 |
| Intereses |  | 0.23 | 0.10 |
| Dividendos | 23 | 2.5 | 3.68 |
| Otros | 9 | 12.69 | 10.32 |

Tabla 23: tabla simulada creada usando tabulaciones y sin estructura

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **2008** | **2009** |  |  |  |
| Nombre | Ingresó | Completó | Ingresó | Completó |
| Bob | 22 | 21 | 20 | 19 |
| Sue | 44 | 12 | 12 | 10 |

Tabla 24: estado financiero de fin de año ( £, miles)

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **2010** | **2009** | **2008** |  |
| Activos no corrientes |  |  |  |
| Edificios | 345 | 445 | 222 |
| Inversión | 567 | 654 | 423 |
| Intangibles | 423 | 123 | 453 |
| Activos corrientes |  |  |  |
| Comercio | 435 | 634 | 231 |
| Efectivo | 524 | 123 | 482 |
| Otros | 223 | 211 | 254 |
| Pasivos corrientes |  |  |  |
| Pasivos comerciales | 154 | 125 | 421 |
| Deuda financiera | 231 | 474 | 572 |
| Provisiones | 111 | 312 | 347 |

Tabla 25: establecer el alcance de columnas y filas a través del panel de etiquetas

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **2008** | **2009** |  |  |  |
| Nombre | Ingresó | Ganó | Ingresó | Ganó |
| Bob | 22 | 21 | 20 | 19 |
| Sue | 44 | 12 | 12 | 10 |
| Sam | 16 | 4 | 45 | 30 |

Tabla 26: cursos ofrecidos por la Institución X. A = Licenciatura en Ciencias, B = Licenciatura en Artes, C = Maestría, D = Doctorado, E = Diploma

Tabla 25: configuración del alcance de columnas y filas a través del panel de etiquetas

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **2008** | **2009** |  |  |  |
| Nombre | Ingresó | Ganó | Ingresó | Ganó |
| Bob | 22 | 21 | 20 | 19 |
| Sue | 44 | 12 | 12 | 10 |
| Sam | 16 | 4 | 45 | 30 |

Tabla 26: cursos ofrecidos por la Institución X. A = Licenciatura en Ciencias, B = Licenciatura en Artes, C = Maestría, D = Doctorado, E = Diploma

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **2006** | **2007** | **2008** | **2009** |  |
| Economía | A, B | A, C | A, C | A, C |
| Relaciones Internacionales | A, E | A, E | A, B | A, B |
| Filosofía | A | A | A | A |
| Política | A, D | A, D | A, B | A |
| Matemáticas | B, C | B | A, B | A, B |
| Inglés | A, C | A, B | A,B | A, C |

Tabla 27: "tabla" con columnas simuladas usando tabulaciones

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Nombre** | **Manzanas** | **Peras** |
| Bob Scott | 20 | 25 |
| Susan. P. Arnold-Jones, BA, FRSA, MD | 24 | 15 |
| Sam Holder-Dickinson | 14 | 10 |

Tabla 28: tabla financiera de fin de año ( £, miles) - problema de encabezados revisitado

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **2010** | **2009** | **2008** |  |
| Activos no corrientes |  |  |  |
| Edificios | 345 | 445 | 222 |
| Inversión | 567 | 654 | 423 |
| Intangibles | 423 | 123 | 453 |
| Activos corrientes |  |  |  |
| Comercio | 435 | 634 | 231 |
| Efectivo | 524 | 123 | 482 |
| Otros | 223 | 211 | 254 |
| Pasivos corrientes |  |  |  |
| Pasivos comerciales | 154 | 125 | 421 |
| Deuda financiera | 231 | 474 | 572 |
| Provisiones | 111 | 312 | 347 |

Tabla 29: múltiples atributos de encabezados para cada celda de datos

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **América del Sur** | **Asia** | **África** | **Australia** |  |
| 2010 |  |  |  |  |
| Promedio más alto | 523.6 | 467.4 | 405.0 | 340.5 |
| Más alto en 24 horas | 73.1 | 54.1 | 27.2 | 66.3 |
| Más alto en 12 horas | 42.4 | 30.1 | 15.9 | 40.3 |
| 2009 |  |  |  |  |
| Promedio más alto | 487.7 | 453.6 | 398.7 | 356 |
| Más alto en 24 horas | 67.2 | 53.2 | 44.3 | 53.8 |
| Más alto en 12 horas | 34.7 | 34.1 | 29.8 | 31.0 |
| 2008 |  |  |  |  |
| Promedio más alto | 496.7 | 444.3 | 502.1 | 399.6 |
| Más alto en 24 horas | 44.2 | 56.7 | 32.1 | 63.2 |
| Más alto en 12 horas | 30.1 | 32.7 | 21.9 | 40.2 |